

ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK:

Egy évre — — 50 K — f.
 Hat óra — — 25 K — f.
 Három óra — — 13 K — f.
 Egyes számok ára 1 korona
 Magyarországra 63 K — f.
 Egyébb külföldre 75 K — f.

TELEFON : 98

BARS

N. v. p. riad p. a t. v. Bratislava
cis. 25448 III a 1925.

HIRDETÉSEK:

□ centiméterenként — fillér.
 Nyitási közlemények garmond
 soronként — fillér.

Gyakori hirdető- és a velünk
 összekötöttesben levő hird. irodák
 arrendményben részesülnek.

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.
 Kéziratok vissza nem adtnak.
 Alapította: HOLLÓ SÁNDOR

Megjelenik:
 Minden vasárnap reggel.
 Szerkesztésért felelős: A LAP KIADÓJA.

A hirdetőseket, előfizetéseket s a reklamá-
 tiókat a kiadóhivatalba kérjük utasítani.
 A lap kiadója: NYITRAI ÉS TÁRSA.

Új rend a középiskolai felvételeknél.

A „Magyar Tanító” kritikai cikket közlő a szlovenszói középiskolákba most behozott új felvételi rendről. E cikk jelentőségénél és időszerűségénél fogva szinte kikívánkozik a szaklap keretéből, mert minden szülőöt érdekel. Kinek gyermeke iskolába jár, a cikket azért mi is lenyomatjuk.

A népiskolai tanítószög panaszai közé tartozott, hogy a keze alól, illetve a népiskola negyedik vagy felsőbb évfolyamából kikerült növendékeket a középiskolák csak szigorú felvételi vizsgák rostáján keresztül vették fel. Ez az eljárás a tanítószög munkáját mintegy lekicsinyelte, vagy legalább is a vele szemben való bizalmatlanságot árulta el.

Lehetséges, hogy ez csak látszat volt a tanítószög nézőpontja felől. Lehetséges, hogy ennek az intézkedésnek szociális intenciói voltak, (már t. i. ami a középiskolákba való felvétel megnehezítését illeti); de a sérelem változatlanul fennállt. Bárhogy magyarázták is illetékes körök ennek a felvételi processusnak a létjogosultságát, a népiskolai tanítószög úgy kari, mint pedagógiai szempontból helytelenítette és magára, valamint a népiskolára nézve megalázónak tartotta. Mint ahogy megalázónak vélné a középiskola és tanári kara, ha — mondjuk — az általuk éretteknak nyilvánított ifjakat a főiskolák és egyetemek pótlétszögének, vagy felvételi vizsgáknak vetnék alá. Még ha tekintetbe volna vehető az illető főiskola speciális jellege is!

Az isk. és népművelésügyi minisztérium 1930. április 10-én kelt 171.280/29—II. sz. rendelete a népiskolák tanulóinak a középiskolák I. osztályába való felvételének új módját állapítja meg.

Az eddigi gyakorlattól eltérően a felvételhez való hozzászólás jogát megadja a népiskola tanítójának is, amennyiben tőle a középiskolába jelentkező tanulóról személyi lapot és frekvenciós (látogatási) bizonyítványt kér a középiskolák igazgatóságai számára. A „személyi lap” úgy látszik, — mivel ezideig más irányú intézkedés nem történt — nem más, mint a tanulók anyakönyvi lapja. Ebbe irandó a középiskolás-jelölt tehetségéről szóló záradék, amely négyféle definícióját engedi a tanító véleményének. Éspedig: a tanuló középiskolai tanulmányokra 1. nagyon alkalmas, 2. alkalmas,

3. kevésbé alkalmas, 4. nem alkalmas. Mert mi függ a tanítónak, ilyen formában kifejezésre juttatott véleményétől? Ha öt elemi iskolai évfolyamot végzett a tanuló s személyi lapja öt alkalmasnak, vagy nagyon alkalmasnak minősítette, akkor csak információs vizsga elé állítatik. Minden más esetben pedig a szóbeli és írásbeli részből álló szakvizsgát kell letennie. Ezekhez a más esetekhez tartozik az is, ha az információs vizsga eredménye kedvezőtlen.

„Az információs vizsga célja — a rendelet szerint — a tanuló általános intelligenciájának a megállapítása”. Ami néhány kérdés alapján történik.

Nem elegendő tehát, hogy a gyermeknek négy, vagy öt éven át volt tanítója a gyermeket alkalmasnak, sőt nagyon alkalmasnak nyilvánította a középiskolai tanulmányokra, tehát a megkezdett tanulmányok folytatására, de szükséges, hogy a középiskolai vizsgáló bizottság néhány kérdés alapján megbizonyosodjék erről, illetőleg a személyi lapot kiállító tanító igazmondásáról. Esetleg az illető tanító osztályozó képességéről . . .

Az általános intelligencia-vizsgáról nem tételjük fel, hogy a tízéves gyermektől valóban általános műveltséget követel, de mindenesetre jellemző a középiskolába való bejutási lehetőségek megszorítására a feltételek ilyen fogalmazása.

Ami pedig a szakvizsgák anyagát illeti, abból a népiskolai tanítószög mélyen gondolkodóba ejtő tanulságokat vonhat le. Szakvizsgát tannyelvől és számtanból kell tenni. A tannyelvől vizsgálat tárgyát képezik a helyesírási szabályok, a szóalkattan szabályai, valamint a szóbőség és kifejező képesség. Az írásbeli vizsga helyesírási tollbamondásból és egy felolvasott rövid olvasmány tartalmának leírásából áll.

Amennyire csodálkozunk a tollbamondás utáni helyesírás aránylag enyhe követelményén, annyira meglepő az az intézkedés, amely az önálló értelem és egyéni gondolkör világában még csak járnai tanuló gyermek szóbőségét és kifejező képességét írja elő. Ezt a követelményt bátran oda lehetne sorolni, — mint-hogy benne is van — a bölcsészek szakvizsgái anyagához. Nem könynyű dolog ugyan tollbamondás után helyesen írni sem, de a népiskola tanmenetét tartva szem előtt, félős,

hogy nagyon kevés tanuló fog tudni a szóbeli felvételi vizsga értelmezése szerint eleget tenni a helyesírási követelményeknek, amelyek ezzel párhuzamosan szóbőséget és megfelelő kitejező képességet is kívánnak.

A középiskolák felvételi vizsgái tehát részint kevése értékelik a népiskolák eredményét, részint pedig a maguk felfokozott igényeikkel képest túlsokot követelnek. A tudás fix-mértéke természetesen nincsen adva, ez a vizsgálobizottság belátásától és — miután sokszor csak néhány kérdéstről van szó, — momentán hangulatától függ.

A rendelet végén van egy szakasz, amelynek értelmében a „középiskola igazgatósága elküldi az egyes népiskolák igazgatóságainak iskolájukból az I. osztályba felvett tanulók névjegyzékét, minden tanulónál megjelöli az elemi iskolában elért eredményt is. Ezen kimutatások célja az, hogy a népiskolák tanítói ellenőrizhessék saját bírálatukat az elért eredmény alapján s a tapasztaltakra építhessék további eljárásukat.”

Vagyis a rendelet módot és jogot ad a középiskoláknak arra, hogy a néhány percig tartó felvételi vizsgán „elért” eredményt összehasonlítsák (szembeállítsák) az elemi iskolákon évek során kialakult eredménnyel s azt, okulás céljából megküldjék a népiskola tanítóinak. Mintegy figyelmeztetésül: máskor vigyázzatok az „alkalmas” és „nagyon alkalmas” fokozatok osztogatásánál!

Hogy ennek az iskolák közti „ellenőrzési” viszonynak valami pedagógiai előnye volna, az kétséges. Annál bizonyosabb, hogy az új rendelet nem fogja megszüntetni a panaszokat a tanítók ajkán. Nem pedig azért, mert a régiék mellé friss tövist is szűrt a tanítói lélekké.

(bb.)

A magyar nemzeti párt nagygyűlése
L é v á n

zajlott le vasárnap nagy érdeklődés mellett. Szentivány József pártvezérrel az élén megjelentek itt a párt törvényhozói, összes funkcionáriusai, stb.

Dr. Törköly József képviselő, a párt ügyvezető elnöke megnyitó beszédében irányt szabó módon állította fel a munkaszabály problémáját. Többek között rámutatott arra, hogy a gazdasági boldogulás kérdése jelenleg még oly kérdés, amely erős felderítést igényel, erős megfontolást kíván, határozott célkitűzést, cselekvési programot követel és a nemzeti társadalmi politika, vagy más néven a nemzeti szociálpolitika elhanyagolt kérdése főképp az, amely tovább már nem tűr halasztást. Nem szabad elfelejteni, hogy a

munkásosztály problémája nemcsak a munkásosztályé, de a nemzeté is. Nem szabad elfelejteni, hogy a munkanélküliség számunkra óriási nemzeti veszedelmet is jelent! Tiszában kell lenni azaz, hogy a munkanélküliek növekedésének Szlovénkón az a jelentősége, hogy több száz ezer magyar ember kezéből kihullott a kenyér, keresni kell reá a módot, hogy az osztályharc helyett a nemzet és emberszeretet kenyeret adjon nekik, hogy együtt jöjjenek velünk a nemzeti gondolatért élni, küzdeni, szenvedni. — Mindezek a kérdések, úgy tetszik, hogy összefüggő kérdések s kellő megoldásuk szükséges ahhoz, hogy a magyarság itt fennmaradjon és boldog nemzeti életet élhessen. Mi teljesítjük a mindenkori fennálló törvények és törvényerejű rendeletek által előírt állampolgári kötelességünket, de minden megalkuvás nélkül igényt tartunk nemzeti életünk teljességére. Mi azt akarjuk, hogy mindenki, aki magyarnak született és magyarnak érzi és vallja magát, a nemzeti gondolatot törhetetlen hűve és munkása legyen és lehessen.

A nagy tetszéssel fogadott előző megnyitót után a párt vezére: *Szentivány József* képviselő tartotta meg feszült figyelem mellett beszámolóját, amelyből a következő nagyjelentőségű részeket ragadjuk ki:

Előszörben emlitem meg, hogy pártunk és a ker. szoc. párt törvényhozói régi óhajunknak megfelelően közös klubot alakítottak és ezáltal a két párt szoros együttműködését és állandó összhangját biztosították. Részünkről csak megelégedéssel állapíthatjuk meg, hogy az új helyzetben a pártok közötti teljes paritás biztosítása és a pártok függetlenségének fönntartása mellett meg tudtuk találni az együttműködés útját és engedjük meg, hogy a közös klubot egy állomásnak tekintsem a cél, pártjaink szoros összefogása és ezen is túlterjedő pártszövetségek létesítése felé.

Szüksége mutatkozik annak, hogy egyrészt a nemzeti kisebbségek összefogására törekedjünk, másrészt a szlovenszkoói helyzetre figyelemmel legyünk. Jelentem a nagygűlésnek, hogy azokat az összekapcsoló szálakat, melyek bennünket a német ellenzéki pártok egyik-másikához kapcsolnak, megerősíteni törekszünk és a szepesi német párttal való teljesen testvéri együttműködésünk a legnagyobb mértékben biztosítva van.

TISZAHUSZÁR S SZTARCSEVICS.

Még a mult század vége felé történt, a híres, jobban mondva hírhedt szalkai választások alatt, ahol báró Majthényi főispán ellen Ivánka Zs. és társai vették fel az odadobott kesztyűt.

Igaz, felperzelődött jó néhány választónak a háza, szalmája, takarmánya, de ez a csapás közös volt. Kormánypárti is égett, ellenzéki is Mindegy volt, ahogy jött. Az volt a fő, hogy legyen illumináció. És volt is bőven. Betörött néhány kortesnek a feje, de hát a kortes feje, különösen a kormánypárti, sokat elbirt s hamar gyógyu't, jó tapasz volt rá a bő fájdalomdíj, hamar begyógyította.

Ott laktam akkor, ahol a jóféle bagónak való terem. Akkor — jobb termett, mint ma. — A falu népe, majdnem mind, dühös ellenzéki volt, mert dohányültetési engedélyt csak nagyon kevesen kaptak. Akik kaptak, mind kormánypártiak voltak s hallgattak, mint a koca a rozsbán, örültek, hogy élhettek. A választások miatt izgatott volt az egész falu. Magam is izgultam, ámbár voxom nem volt. Még nem fizettem akkor adót s így nem jutottam bele a választók névjegyzékébe. Fizetnem volna már szívesen a vox irányában, jelentkeztem is, fel is vették tőlem bírák uraimék azt a bizonyos porciót, de a választók névjegyzékébe már nem tudtak becsempészni. Mindazonáltal a választás nagyon melegen érdekelt.

Egyik szalkai választást megelőzőleg — mert két kritikus választás volt egy kampányban Szalkán — csak azt nem tudom, hogy melyik volt az a bizonyos választás, ebedemre várakozva ültem íróasztalom előtt. A folyosóról szapora lépteket hallok, kemény kopogás az ajtómon s nyomban nyitják is.

A Hinka-féle néppárttal a szlovenszkoói blokk létesítése kérdésében való tárgyalásokra a közös klub részéről Szűllő Géza dr. a ker. szoc. párt vezére és én kaptunk megbízást s ennek a megbízásnak megfelelő lépéseket megtettük. A most következő hónapokban várhatjuk a szlovenszkoói blokk kérdésének eldöntését.

Politikánkat kell, hogy intenzíven foglalkoztassa — aminek aktualitása mindegyiknél nagyobb — a gazdasági válság. A termelés és a kereskedelem általános csödjé. És itt külön kell kezelnem feltétlenül Szlovénkót és a történelmi országokat, mert a válság hatása sokszorosan nagyobb Szlovénkón és Ruszinszkon, mint a Morván tu! A gyarmatpolitika odáig vitte, hogy Szlovénkón nincsen üzem, akár mezőgazdasági, akár ipari, akár kereskedelmi, amely hitelképesség szempontjából megútné a konzolidált gazdasági élet mértékét. Mi elvben a szabad kereskedelem alapján állunk, de mindaddig, amíg ez az eszme világhódítása be nem következik, követeljük a termelés védelmét vámmal, helyes tarifapolitikával, hitelorganizációval stb.

Változatlanul kell hogy álljunk azon az állásponton, hogy a magyar kérdés megoldatlan, ugy a csehszlovák belpolitikában, mint a külpolitikában. Még mindig megoldásra várnak nagy és nehéz kérdéseink, még mindig nem következett be az igazi belátás ideje és még mindig hiányzik a tisztlátó és jóakaratu emberek bátorsága, az előítéletek és a nemzeti türelmetlenségtől vezetett kormánypolitika átörvénnyelése. Már pedig a magyar kérdés belpolitikai megoldása szorosan összefügg Középeurópa békéjének biztosításával.

Dr. *Giller* János a tartományi képviselő klubjának elnöke tartalmas beszédében számolt be a tartománygyűlés munkájáról. A szónok kiemelte, hogy a magyarság képviselői a tartománygyűlésben vállvetve dolgoznak Szlovenszkoóért mindazzal, akiben e gondolat iránt megértést találnak. Némi megértést találtak a Hinka-pártnál, a többieknél nem. Azok a gyűlölet demagóg hangján támadják a magyarságot. Bennük gyűlölet senki iránt nincs, a mi gyűlöletünk kimerül azoknak az igazságtalanságoknak gyűlöletében, amelyeket el kell szenvednünk. Szlovenszkoó magyarsága — bár a népességnek 21 százalékát teszi — az adóteher viselésében 60 százaléki rész-

sedik Jogunk volna tehát követelni, hogy az önkormányzat előnyeiben is ugyanily arányban részesedjünk. Mi azonban csak azt kívántuk, hogy a népesség száma arányában kapjuk vissza azt, amit a horribilis adóban a magyarság befizet. Ezt sem tudtuk elérni. De az sem mondható, hogy munkánk teljesen eredménytelen volna, mert van az országos hivatalban néhány magasabb tisztviselő, aki európeér is. Követeltük továbbá, hogy a záradékosokban mutassák ki, mi jutott a magyarságnak és mi a szlovákságnak. Kétségtelen, hogy Szlovenszkoó gazdasági és kultúráis téren a morvántuli országgrészekkel szemben feltétlen el van maradvá. A beruházások terén tehát igazságtalanság, ha az állam segélyét az egyes országgrészek között lélekszámalepán osztja el, mert Szlovenszkonak aránytalanabban több jár éppen kulturális és gazdasági elmaradottsága folytán. Mily igazságtalanság az, hogy míg Csehszlovákiában az utáhalózatnak kétharmada van az állam és egyharmada az önkormányzat kezelésében, addig Szlovenszkon a kétharmada az önkormányzatot terheli és csak egyharmada az államot. A morvántuli önkormányzatoknak van hagyománya, patinája és vagonya, a szlovenszkoói tartománygyűlés tradíciólan és a nagymegyéktől csupán adósságot kapott.

Nagy Sándor pártigazgató jelentése után dr. *Kmoskó* Béla korlátnök vezetésével megajtták az egyhangú választást, nagyrészen a régi vezetőséget választván meg újból. Majd több felszólalás után *Jaross* Andor előterjesztésére a nagygűlés a következő mezőgazdasági határozati javaslatot fogadta el:

A magyar nemzeti párt nagygűlése a mezőgazdasági válság enyhítése érdekében szükségesnek tartja a mezőgazdaságot sújtó, változatlan magas költerhek enyhítését s e célból követeli:

- 1) A kormányzat sürgős intézkedését, hogy a folyamatban levő jövedelemadó kivételek az 1929. év mezőgazdasági jövedelmzőségének méltányos betudásával mindenemű fiktív jövedelemku'csok alkalmazása nélkül történjenek meg.
- 2) A föld- és házasztályadó az 1930. évre 25 százalékkal leszállítandó.
- 3) A mezőgazdákat terhelő mindenemű adóhátralékok letörleszthetése érdekében méltányos kamatmentes halasztás adandó.
- 4) A mezőgazdasági adóalanyok ellen

Bejön három ismeretlen, uri embernek látszó egyén. Elől köpcös, hizásnak indult öreg, de reszei, deres, ritka állszakállas, kopaszodó valaki, akit én soha se láttam, vele együtt egyik szintén ismeretlen társa, a másik K — T —, szántói lakos, akit látásból ismertem. Azt se várták, hogy a szokásos „szabad“-dal, a belépésre engedelmet adjak.

Az öreg, szörnyű kopott, szinte cinikus módon volt öltözve, odalépett egyenesen elé; semmi jó nap, semmi adj Isten, semmi bemutatkozás. Ezeket mind fölőlesgesnek, vagy legalább is rangján alulnak tartotta. Szigorú, kemény, szinte sértő hangon megszólalt:

Magá it a tanító?
Az volnék! Mit akarnak? Mivel szolgálhatok?

Azt hallom, hogy maga tiszahuszár, kormánypárti és rontja itt a nép politikai erkölcsseit. Az nem lehet. Micsoda fiatalember az, aki ma és itt kormánypárti, mikor van becsület és kitűnő ellenzéki jelöltünk. Mi lesz Magyarországból ha még a tanitók is Majthényi lakájává szegődnek.

Kérem! Kérem! De ő csak folytatja:
Az ilyen tanitókat el fogjuk a nép közül távolítani, nehogy megmételvezzék a lakosság politikai meggyőződését.

Erre már én bennem is ágaskodott az ifjú önrzet, annyival is inkább, mert már magam kerestem és önállóan a mindennapi kenyeret. Aztán a leckézetőt inkább nézhettem peregrinusnak, mint igazi nagy urnak, hiszen úgy festett, mint valami ócska vasárús, hangosan felszóllaltam: Kérem, ez az én lakásom!

Tudom fiatalember, tudom. Maga azonban nem tudja, hogy a fiatal tanitónak az a kötelessége, hogy tanítson, a népet az átkozott Tisza kormány üzelmeiről felvilágosítsa,

nem pedig az, hogy itt voxokat halásson a mi pártunk emberei közül.

Hízen magamnak sincs voxom, tehát se nem osztok, se nem szorok, de nem is halászok!

Azt csak most mondja, de maga se hiszi. — Elvárom, hogy nem rontja a népet és nem tart a húsos fazekasokkal.

Én a magam ura vagyok, kitérem, hogy nekem parancsoljanak. Különbön is kicsodák, micsodák az urak?!

Ivánka vagyok, ha éppen tudni akarja!

Miattam lehet akár Milánka is, de már hagyjanak magamra. Semmi közünk egymáshoz!

Mint új embernek a vármegyében, fogalmam sem volt arról, hogy ki az az Ivánka. — pedig nagyot nézett hogy, nini ez a gyerek, az ő hatalmas nevéti sem vágódott hanyatt és nem kiált segítségért, a nagy ijedségre Nagyot fujt s ahogy jött, úgy elment társaival együtt, maguk után nyitvahagyva az ajtót, noha utánnuk kiáltottam: az ajtót legalább csukják be, nehogy bejöjjenek a legyek! De bizony már kinn jártak az udvaron, lehet hogy nem is hallották szavaimat.

Alig hogy elmentek, jött G — A — primacialis uradalmi intéző kocsisa, névjegyet hozott rajta e felirással: Négy óra után a szokásos partira, aztán vacsorára szívesen látja s okvetlen elvárja, stb.

A szokásos tarokk partira jártunk: a plebános, a jegyző, meg jó magam. Erre nem kellett meghívó. Miért, hogy most névjegyet küldött? Mindegy. Mentem a kütűzött időben. Nagy meglepetéssel látom, hogy az intéző lakása tele van vendéggel. Csupa ismeretlen alak valamennyi. Mi van itt? Mi történt?

Jakabffy, kortes uton volt, ő a képviselő jelölt. Ez a nábob, nagy bőkezűségével, való-

folyamatban levő adóvégrehajtási eljárás egy évre felfüggesztendő.

5) A mezőgazdasági termények forgalmát terhelő 1 százalékos forgalmi adó eltolendó.

6) A kormányzat gondoskodik róla, hogy a jövő évi költségvetés összeállításánál már előre tekintetbe véssék a mezőgazdaság csökkent fizetési képessége. A párt parlamenti képviselői felkérnek, hogy a parlamentben a párt eme kifejezésre juttatott álláspontjának lehetőség szerint érvényt szerezzen.

7) A magyar nemzeti párt nagygyűlése felkéri a testvérpárttal közös mezőgazdasági szakosztályt, hogy az ősszel és télen rendezendő mezőgazdasági tanfolyamokon az adózás szempontjából fontosságot nyert mezőgazdasági könyvtárat tananyagként felvéssék. Délután különböző szakkérdéseket tárgyalt a nagygyűlés.

Nagyanyó leveles ládájából . . .

Irtá: Farkasné Siposs Erzsi.

Valahol nagyon, nagyon messze a kéklő hegyek mögött, szép Álomországban, valamikor nagyon régen, egy virágzó almafa alatt valaki egyszer ezt kérdezte tőlem:

— Szeretném tudni mi inspirálta először az írásra?

— Igazán már nem is emlékszem rá — háritottam el mosolyogva akkor a választ. Mert hiszen ez egy olyan fenségesen szép nap volt, melynek emléke kell, hogy minden igazán hívő embernek örökre ott éljen a lelkében, az első szent áldozásunk napja!

Olyan jól emlékszem, mikor haza jöttem a templomból jó nevelő anyám így szólt hozzám: — Szeretném kis leányom, ha leírnád nekem, mit éreztél ezen a napon, hogy még jobban bevésd ennek a boldog napnak emlékét a lelkébe.

S mert megszoktam az engedelmességet, sietve bujtam kedvenc helyemre a virágzó orgonabokrok közé. Kora tavaszitól késő ősziig minden szabad időmet itt töltöttem. Egy kis karosszék, Ignúz a hivatalszolgája által készített kis asztal, melyen bent a buja bokrok között volt a bírodalom. Itt tanultam, itt olvastam a könyvállványról elcsent Petőfit, Aranyt, Vörösmartyt stb. Különösen nagy előszeretettel az édes anyai szeretetről szóló költeményeket. Később is mindig. Egy egész életen keresztül. Mert lám milyen nagyon is szomorú egy el

sággal meghódította a népe! Megszálló egy rövid nyári éjszakára az intézőnél. Már meg is volt a néhány velős mondatból álló programbeszéd. Erről én, sajnos, nem tudhattam semmit, mert az én lakásom kívül volt jóval a faluson, zaja nem hatott el odáig, amit végtelenül sajnáltam. Itt láttam viszont az én vendégeimet is s az öreg urat ugyan csak körülvettek társai. Nem látott a programbeszéd, gondoltam — azért kerestem fel, azért adta a leckét a lakásom.

Az intéző bemutatott neki is, a plebánost is, azonban míg a plebánossal mégis csak szóba állt, mert tudta, hogy a pártjához tartozik, nekem elnézett a fejem felett s csak úgy tudtam meg kitérő bővebben, hogy megkérdeztem a házigazdát, aki ezt mondta: nagybirtokos, 48-ban is, 61-ben is képviselő volt, Deáklat tartott, sokat volt külföldön. Kormánypárti berkekben hontí Sztarcevicsek hívják, de csak úgy titokban. Soha se volt ellenzéki érzületű, valami miatt — lehet éppen a főispáni szék miatt — összekülönbözött a főispánnal s ellenzékbe ment. — Erős, sokszor szinte erőszakos fellépéseért nevezték el Sztarcevicznek. Ivánkéék berkeiben pedig, a kormánypárti választók Tiszahuszár, a tisztviselők pedig Majthényi huszár néven említették.

Eljött a választás napja, gyönyörű szép idő. Sz—y, fegyverneki földbirtokos vitt magával. Még a választási aktust megelőző napon elindultunk s Szakállason töltöttük az éjszakát, egyik jómódú gazda, kormánypárti választóvendégei voltunk.

Ugy éjfél előtt fektüdtünk le a megvetett vendég ágyakba. Mint afféle fiatalember, beledobtam magamat az ágyba s a tenekén úgy belevágtam az oldalamat a deszkába,

menni innen, hogy nekem nem jutott os: tályrésül a legdrágább, a leterlékesebb a földi életben, az édes anyám szeretete. Nem is volt az én első írásom más, mint az első jajkiáltás, az én gyönyörű nagyon fiatalon elhalt édesanyám után akül én csak arcképről ismertek.

Es vnyjon mit is írhatott volna egy szomorú árva kis leány mást, mit én irtam az első sz. áldozásom napján:

„Nagyon köszönöm neked édes jó Istenem, hogy megengedted ezt a szép napot érnem, hogy az én lelkembe jöttél lakni. De bocsásd meg ha még szomorúbb vagyok, mint máskor. Tudom, hogy ez nem illik ilyen szent napon, de mikor nekem úgy fájt a szívem, hogy a többi kis társnőmet ott várták a szüleit a templom ajtóiban, engem pedig nem várt senki. De lehet az is, hogy talán nem vagyok elég jó, mert csak is azért vittél el bizonyosan tőlem olyan hamar az én drága anyácskám!”.

Akkor még nem értettem meg, miért borult el nevelőanyám szép fehér homloka, mikor ezt el olvasta. Hiszen ő olyan jó volt mindig hozzám, az egyetlen aki mindig megértett. Most is. Gyengédien végig simította a hajamat és szép hosszukás belével ezt írta az első írásom végére:

„Uram Benned reméltem, soha meg nem szegényültem.”

— És most itt van előttem egy másik kis leány, Márta az én drága kicsi unokám írása amit az első szent áldozás napján írt az én kéresemre. Könyvezze olvasom. Mert ezt egy mindnyájunk által dédelgetett nagyon boldog kis leány írta. Ime:

„Ma van az első sz. áldozásom napja és én nagyon örülök, hogy jó és tiszta szívű gyermek lehetek. Felvettem a szép fehér ruhámat és úgy mentem a templomba. A plebánus ur nagyon szépen beszélt hozzánk, aztán megáldott és mi először vittük magunkhoz a szent ostdát. Nagyon vártam a kis Jézust a szívembe és meg fogadtam, hogy többé nem vétkezem, mert nagyon jó tiszta szívűnek lenni.

A templomba ott volt anyuka, apuka, nagyanyuka és a kis csesém Zoltika is. Nagyon boldog voltam. A legszebb napom az első áldozásom napja.

Farkas Márta

III. o. t.

— És én a végére csak azt írom amit az enyémre írt a nevelőanyám:

„Uram Benned reméltem, soha meg nem szegényültem. Amen.

hogy me, közel 50 év n'va is érzem, ha eszembe jut. Sz—ynak voltak tapasztalatai, lerakta a dunyhákat s megágyazott magának a szubtil tetején Az ágynekűk, dunyhák, vánkoscok csupa pehellyel voltak megtöltve s szalmazsák helyett is dunyhát adtak alá.

Végre megírradt. Kellettek is bennünker. Jött a párt, elő-hátul dragonyos fedezet alatt bevonultunk Szaklára. De nóta kíséretéről az ellenzék gondoskodott, gyerekek, leányok, választók, nem választók torkuk szakadtából dalolták előttünk, utánunk, körülöttünk:

Hej Podhorszky, Podhorszky!

Az írhadat csak hord ki!

Mert téged nem követünk,

Jakabfy lesz követünk.

A szavazás csendben folyt. Csak néha hangzott fel egy-egy elkeseredett éjten. Dél-től kezdve a két jelölt között alig volt 15-20 szavazat különbség. A galoppinek, küdöncök, futarok, a tanyák és választó bódék között folytonosan jöttek, mentek illetőleg futottak. — A hangulat feszült volt, az emberek mindkét párton egész a kirobbanásig izgatottak.

Az ellenzék már dühöngött, mert a szavazataik fogytak. A választási elnök egyre törölt és mindig sürűbben törölt. A szándék nyilvánvaló: a kormánypártnak győzni n u száj. Már 300-nál is több ellenzéki szavazatot töröltek el. Végéredményében mégis megbukott a főispán jelöltje, 14 szavazattal. Megtáviratozták a főispánnak: 400 szavazatot törülünk, hiába minden, 14 szavazattal megbukunk!

Megkaptuk rá a választ: 400 voxot elutadtok törülni, 14-et nem? szamarak vagytok! Volt öröm az ellenzéki berkekben. Győztek. Jakabfy lett a követ. Podhorszky neve, ez volt a neve a főispán jelöltjének, letűnt a porondról, hírére se hallottuk. — V. I. —

Különfélék.

PÜNKÖSDKOR.

Lelek rózsája, szeretet!
Vajj! nyilász-e e szent ünnepen?
Elégedett vagy-e, világ?
Épülsz-e megtört nemzetem?
A rémes pusztulás után
Fölkél-e kedvünk napja még?
Es zeng-e örömdalait
A róna, völgy s a hegyvidék?

Lelek galambja, jóakarát
Suhint-e szárnyad, szállsz-e ránk?
Testvér testvérré lesz e már,
S az Ur valóban mi Atyánk?
Véráldozat oltárain
Emberkéz gyujt-e még tüzet?
Vagy kit kelbünk melengett,
Nekünk ismét kárral fizet?

Kérdéseim bús sorzatát
Allítsa boldog feletet.
Téjék minden ember szíve,
Áldott Szentlélek, te veled.
Es békejobbót nyujtsón az,
Kiben tappang még a harag.
Törjétek át föld zord ködén
Egbl jövő fény sugarak!

S mi lent magát lassan csúsz:
Zöldtűljön ki minden remény:
Acelhájon nem ront vihar
Mert jóság evezővel,
S a hit lobogója alatt
Ember, család, nép és világ
A boldog part felé halad.

(Komárom.)

TÓTH ISTVÁN.

— Országos tanítógyűlés. A szlovenczkői katolikus magyar tanítószakszövetség bizottsága 1930. június 12-én délelőtt 10 órakor Lóván a város háza nagyertermében országos tanítógyűlést tart, melyre tanítók, tanár testvéreinket, a kath. papságot és a kath. magyar iskola ügy iránt érdeklődőket ezennel meghívjuk. Mutassuk meg, hogy katolikus magyar iskolágyűnk érdekében egységtűnk, a mesterséges válaszfalnak le kell omlani. Jelszavak, keserűen kiabrándító szövegek nem vezetnek félre a kath. tanítószakszövetséghez. A mi mozgalmunk tisztító, gyógyító hatással lesz a beteg társadalomra, mert ezekkel az eszmékkel csak jól akarunk ügy az egyeseknek, mint a társadalomnak, az államnak. Tanító testvéreink hozzátok el szivetek megleget, lelketek tüze, a hogy erősítéssel szolgáljon a további szervezkedésünkre. Tárgyszorozat: 10 órakor ünnepélyes Veni Sancte szent mise a plebánia templomban. 11 órakor gyűlés. 1) Elnöki megnyitó. 2) A katolikus tanítószakszövetség mozgalmát ismerteti: Dinnyés Károly igazgató tanító. 3) A kath. iskolák létszámossága: Willand János tanító. 4) Alapszabálytervezetet ismerteti: Tury László kath. tanító. 5) Indítványok. A képviselőlet gyűlés elején jelenteni kell. Indítványok ugyanacsak a gyűlés elején írásban benyújthatók. A viszontlátásra! A kath. magyar tanítószakszövetség bizottsága.

— Színelőadás az Iparos Olvasókörben. A Lóvái Iparos Olvasókör sikerült kerti ünnepélyt rendezett május hó 31-én a Honvéd utcai székházában. Ez alkalommal a kör mkedvelői az ujonnan felállított nyári színpadon színelőadást rendeztek. Az előadást szépszámu közönség nézte végig, köztük a Magyar Nemzeti Part országos gyűlése alkalmával Lóván tartózkodó több illusztris vezetője Szentivány József nemzetgyűlési képviselővel az élér. A közönség szűnni nem akaró elismeréssel hiszerte végig az ügyesen megrendezett pompás előadás. A műsor első számaként A zsenidlis Megyeri című bohózat került színre. Ez a kis humoros játék eleven, kacagató figuráit Porubszky József, Hrdina Bözsi, Schubert Pál, Móricz Mariska, Valentik László és Géspár Gyula sok élénkséggel, jókedvvel és ügyes alakítással vitték színpadra. A műsor második számaként Petrács Mariska néhány Kárpát—Kersék dalt énekelte el szép tiszta csengő hangor, sok melegséggel. A kis énekesnek oly nagy sikere volt, hogy az előadás után néhány újabb dalt is el kellett énekelnie a közönség kívánságára. A műsor harmadik számaként Kersék János En vagyok az úr a háznál című kis vígjátéka került színre. Porubszky József és Úrge Ilonka élethűen vitték színpadra a vitatkozó házaspár alakjait. Pozsonyi Amália mint a feleség barátnője pedig ügyesen keverte a bonyodalmat kártyáit. Mind a hárman kedvesen és

szívet játszottak. A közönség pedig eleitől végig kitűnően mulatott a sikeres előadásán és sok tapsal jutalmazta a szereplőket. A szünet után Rozsnyó József városi jegyző néhány magyar, szlovák és orosz dalt játszott el tárogatón művészettel, nagy hatást keltve. Végül a kitűnő estély fénypontja az *V-ik B. osztály* 1 felvonás bohózat került színpadra. A közönség alig győzött betelni a fordulatok, mozgóképek előadásán. Az összes szereplők egy csupa derűvel teltet leányosztályt varázsoltak a nézők szemébe. L. Czók I., a tanár urat félrevezető s az osztály kedvencét meglepő ügyességgel és szíjajtszó készséggel vitte színpadra, de a többi szereplők is mind mind részesei voltak a nagy sikernek, mert Vargha Sárika a tanár urba szerelmes kis-lány, Hrdina Bözsi, Mörizc Mária, Potrás Marika, Szarka Mariska, Rózner Manci és Kaszás Margit kedvesen, ügyesen, élénken és kifejezően alakították szerepeiket. A tanár úr félszeg eredeti ötletességgel játszotta meg Schubert Pál, aki különben az egész előadás agilis, fáradszhatatlan rendezője is volt. Az előadás után vidám hangulatú táncmulatság következett.

— **A gyermeknap** június 15-én délután fél 3 órai kezdettel a szokásos keretek között tartatik meg. A t. közönség szíves pártfogását a rendezőség ez uton is kéri.

— **Iskolai kirándulás Prágába.** Az áll. polg. iskola június 17., 18., 19., 20. án kirándulásra viszi a tanulóit Prágába. A gyermekek az összes kulturális, történelmi és ipari jelentőségű látványokat megtekintik. A „Zemská prázdninová pečivost” (Orsz. gyermeknyaralattási akció), „Československá Jednota” (Csehszlovák nemzetgazdasági Egyesület) és a „Zemledská Jednota” (Orsz. Gazdasági Egyesület) áldozatkészsége folytán úgy kitűnő elszállásolásra, mint jó és bő séges étkezésreől gondoskodva van. Az érdekeltek szívesen nyugodtan elengedhetik gyermekeiket a hosszú útra. (Az iskola közleménye)

— **Gyászhirek** Sulyos csapás érte Bakos Lajos köztisztviselőt álló polgármesterünket, akinek I. keze lánya, Fiorek Gyuláné, az egész család és a nagykiterjedésű rokon-ság mély fájdalomra, elhunyt. A kedves fiatal asszony élete tavaszán, 24 éves korában, rövid négy éves legboldogabb házassága után ragadta el a könyörtelen halál. A legoda-adóbb ápolás sem tudta életét megmenteni. szerető férjéért és egyetlen kicsi I. keze lányáért itt kellett hagynia örökre. — **Leikes Ferenc** földbirtokos, életének 87. évében Léván elhunyt. A megboldogultban Leikes Dénes, aki pár év előtt költözött városunkba, édes-atyját gyászolja. Kedden helyezték hült temetőre örök pihenőre a ref. egyház szertartása szerint nagy részvétel. — **Ozv. Becher** Viktorné szül. Weisz Rozália, hosszú özvegy-ség után életének 66. évében rövid szenvedés után elhunyt. Hült temetőre ma, vasárnap d. e. 11 órakor helyezik el pihenő helyére az izr. temetőben. A megboldogultban dr. Weisz Lipót és Weisz Henrik nővérüket gyászolja.

— **Léva városra nem kötelezhető a laktanya átalakítási és tatarozási munkálatainak végrehajtására.** Május közepén jelentették, hogy az országos katonai parancsnokság a lévai laktanya épületének bizonyos átalakítását és nagyobb mértékű tatarozását sürgeti a városnál, mint a laktanya épületének tulajdonosánál. A költö-gyvetés szerint a katonaság kívánásának teljesítése 440 ezer koronájába kerülne a városnak, míg a kincstár a laktanya használatáért évente 15 ezer koronát fizet a városnak, mely összegből nyolc százalékot *le von tatarozási munkálatokra.* A múlt hónap folyamán megtartott helyszíni szemle és közös értekezlet alapján a kerületi hivatal már utasította a várost a katonai parancsnokság kívánásának végrehajtására, azonban a kerületi hivatal nem honorálta a katonaság minden kívánását. A kerületi hivatal utasította a várost pótköltségvetés készítésére (mivel az 1930. évi költségvetés már készen van s a laktanya munkái sürgősek) és a pótköltségvetés jóváhagyásától számított három hónap alatt hozzá kell fogni a munkákhoz. Megirtuk a múlt alkalommal, hogy Léva nincs abban a helyzetben, hogy ilyen

nagy inprodiktív terhet vegyen magára s erre a törvény sem kényszerítheti, mert hiszen a katonai beszállásolásra szóló törvény egyik paragrafusa sem írja elő, hogy a laktanyák üvegeztet folyosókkal és vízvezetékkel szerelendők fel. Ebben az ügyben most érdekes fordulat történt, amely a törvény és jogszerepesség teljes erejével alá-támasztja azt az álláspontot amely azt az elvet képviseli, hogy a város nem köteles a katonai parancsnokság követelésének teljesítésére. Amint értesülünk. Léva város birtokában vannak az 1897-ből, vagyis a laktanyának a magyar katonai kincstár használatára történt átadásáról szóló jegyzőkönyvek s a volt magyar honvédelmi miniszter átirata is előkerült, amely megállapítja, hogy a laktanya épületének *tatarozási munkálatai a használati díjából le vont nyolc százalékból eszkozlendők.* Léva város tanácsa ezek után megkereste a kerületi hivatalt, hogy rendelkezésnek sürgősségét, amely a laktanyai munkálatok végrehajtását fellebbezésre való tekintet nélkül rendelje el, vonja vissza, mert az említett, időközben előkerült magyar honvédelmi miniszteri átirat alapján a kerületi hivatal intézkedését megfellebbezi, továbbá pedig átiratot intéz a nemzetvédelmi miniszteriumhoz aziránt, hogy a megdönthetetlen bizonyítékok alapján a munkálatokat a katonai kincstár terhére rendelje el.

— **Eljegyzés** Svarala Sándor és Pléska Gizella jegyesek. (M. k. é. b.)

— **Eljegyzés** Ringwald Ily (Ordre-jovce) Hoffer Pál (Baracka) jegyesek.

— **Házasság.** Bányai Bözse és Tomcsányi Ernő okleveles gyógyszerész június hó 9-án déli 12 órakor tartják esküvőjüket Léván, a plébánia templomban.

— **Felhívás.** A Lévai Iparos O. vasó-kör Pünkösöd vasárnapján este 8 órai kezdettel az utolsó táncpróbáját tartja, miről tisztelettel ez uton értesíti vendégeit a vezetőség.

— **Az LTE ping-pong szakosztálya ma, pünkösöd vasárnapon fagyalt délutánt rendez a Dnák étteremben 4 órai kezdettel. Tanc! Az érdeklődőket ezu on hívja meg a Vezetőség.**

— **A Nyugat június 1-i száma,** mely külön mellékleten adja Rudnay Gyula két pompás rajzát, a következő gazdag tartalommal jelent meg: Babits Mihály két verse; Mörizc Zsigmond cikke, melyben „Szentiváni kuria” címen a szlovenszói magyar írók tömörüléséről ír; Nyírő József (Kolozsvár), Grónom a mindenható Istennék” c. novellája; O. Áh Gábor, I. nces Béla, Forbáth Inre versei; Richard Piroka „Kis lányok és nagy lányok” c. elbeszélése; ifj. Nagy Endre tanulmánya a „Német-francia Erosról”; Barta János tanulmánya a mai magyar társadalom rétegződéséről. Weisz István könyve kapcsán. Ezenkívül 20 cikk magyar és német irodalmi aktualitásokról, színházi és képzőművészeti eseményekről. E számban kezd meg Mörizc Zsigmond „A nagy fejedelem” c. regényének második kötetét. A szám ára 12:50 K. Negyedévi elő-fizetés 65— K. Főbizományos: Lipa Könyvkiadóvállalat, Bratislava, Venturska ul 9

— **Olcsóbb lett az interurban telefon.** A postaiügyi miniszterium július 1-i hatállyal mérsékli az interurban telefonbeszélések díját. A rendelet értelmében 15 kilométerig 3 perces beszélgetésért 2 korona, 25 kilométerig 3 korona, 50 kilométerig 5 korona, 100 kilométerig 7 korona, 500 kilométerig 12 korona fizetendő.

— **A vasuti sinekre tévedt lovak katasztrófája és a részeg gazda szerencsése.** Fábán József és Póka István ujbársi földművesek csütörtökön Garamkeszi községben időztek valamelyes lögyben. Közben nagyokat ittak az egyik garamkeszi szőlőnek pincéjében. Ugylátszik, hogy Póka István megelegelte az ivászatot, mert titokban anélkül, hogy észrevették volna, felült a kocsi-ra és elhajtott. A kocsi-ba Fábán két lova volt fogva, a saraglyához pedig Póka kancája volt kötve. Utközben a beborozott Póka elaludt, a lovak maguk poroszkáltak. Léva mellett azonban irányt tévesztettek s

Gánye felé fordultak, azután pedig felmentek a vasuti sinekre s ott haladtak tovább, míg az egyik hidba be nem akadt a szekér. A fogat itt vesztelget, míg egyszer csak Nagysurány felől robogott a vonat. A mozdonyvezető nem vette észre a hid szerkezetébe akadt fogatot s így neki ment. Az összeütkezés lendületétől az alvó Póka kirepült a szekérből, miközben csak könnyebb sérüléseket szenvedett, azonban a befogott két lova ideig nyugodtan ivogatott Garamkesziben, de egyszer azután ő is utra kel. Mivel társa cserben hagyta, gyalog vagott neki a nagy utnak. E. ment a lévai vasuti állomásra, ahová éppen akkor robogott be a gázoló vonat. Fábán itt látta, hogy társát hogy teszik le az egyik kocsiból. Ekkor azután azt is megtudta, hogy az ő két lova már darabokra tépve fekszik Gánye hitárában a sinek mentén. Pókát a kórházban bekötötték és haza bocsájtották.

— **Ösztöndíj magyar középiskolás tanulóknak számára.** A szlovenszói országos választmány középiskolai tanulóknak részére ösztöndíjakat írt ki 1750, 1500, 1200, 1000, 750 és 500 koronás összegben. A kellően felszerelt kérvények június 20-ig adhatók be az illetékes iskolai igazgatóságok utján. Az elmúlt években magyar nemzetiségű diákok az országos elnök kijelentése szerint igen csekély számban adták be kérvényeiket ösztöndíj elnyerése iránt. Valószínűleg azért, mert csak a szlovák nyelven megjelenő Krajnitsky Vestitben megjelent pályázati hirdményről a magyar diákság nem vett tudomást. Felhívjuk az érdekelteket magyar szülőket és diákok figyelmét ezen ösztöndíj pályázatra.

— **Villámcsapás Varsányban.** Levák Lajos éjjeli őr házába június 3-án délután a község felett hűzódó nagy viharok a villám becsapott. A szobában a bútorok azonnal lángra lobbantak, azonban a tüzet idejében észrevették a szomszédos konyhában tartózkodó család tagjai és eloltották. A kár jelentélen.

— **Agyonütötte anyósát egy sző-gyeni gazda.** Borzalmas családi dráma játszódott le Szőgyén községben. Siska József összeszólatkozott az anyósával, aki Allitól gazdasságba vette volna vejenek a szülőházaikat. Siska a veszekedés hevében baltát ragadott s azzal anyósának szétzúzta a fejét. A szerencsétlen asszony nyomban kiszenvedett. Az anyósügyi-kos Siskát a csend-őrség letartóztatta.

— **Az Apolló mozgó nagy pün-kösdi műsora.** Ma vasárnap este két elő-adásban nagy slagerfilm! A létűnt alakok. Dráma 8 felv. A tőszerepekben Cive Brook és Mary Brian. — Hattóna és kedden megrendítő orosz dráma az államfordulat idejéből. R. Raputin, II. Miklós cár stb. vonulnak fel ebben a dramai erejű monumentális film-ben. A nagy orosz filmművész: G. Gidarov a darabban Kelosov szerepét játsza, míg Mary Kid Oblonskáját személyesíti. Ez az emigrációs film nagy sikerre tarthat számot. — Csütörtökön Szerelom vagy élet? című egy hatásos dráma 7 felvonásban.

— **Az állampolgársági bizonyítvány megszerzése.** Mieléklni kell ezt utlevélkéreítéshez, állami foglalkozás keresésénél, állami szállításoknál, ipar vagy kereskedelem engedélyezésének kérelmezésénél, sőt legújában a gyermekek iskolába való beiratkozása alkalmával is. E nélkül ma kérvény el sem képzeltethető. Az állampolgársági bizonyítvány egy oly okmány, melynek megszerzése nem csak azoknak érdeke, akiknek kétes az állampolgársága, de azoknak is, akiknek ez rendben van, mert erre az okmánypapírra bármikor szükség lehet. A megszerzése pedig hosszú időt vesz igénybe, máriól-holnapra nem állítják ki. Többek felkeresése közöljük a megszerzés módját. Az állampolgársági bizonyítványokat a járási hivataok állítják ki. A kérvényt 5 koronás okmánybőlyaggel kell el-látni. A kérvényhez csatolni kell az illetőségi bizonyítványt, születési anyakönyvi kivonatot, esetleg házassági anyakönyvi kivonatot. Amennyiben a családtagok is vannak, ugy

ezekekről is mellékelni kell a keresztlevelet, vagy házassági anyakönyvi kivonatot. Ezekhez mellékelni kell még egy drb. 8 koronás okmánybélyeget, melyet a bizonyítványra ragaszt majd a hivatal. Az anyakönyvi kivonatot egyházi hatóság is kiállíthatja, csak a rendes 5 koronás okmánybélyeggel legyenek felülbélyegezve.

— **Vasárnap** délelőtt elveszett egy aranylánc Tabán utcától a ref. templomig haladó uton. Becsületes megtaláló a lap kiadóhivatalában jutalomban részesül.

Dr. Liebermann Ernő orvos, 3 havi tanulmány utjáról haza érkezett. Rendelését május 21-én, Hu-bau u. 16 sz. házában újból megkezdi, belbetegek, (szív, tüdő, gyomor és vese), gyermek, valamint bőr és nemi beteg részére. Laboratoriumi vizsgálatok, vérg, cukoranalízis stb. Salvarsan, quarc, vilamos gyógymódok. Rendel a liczbny fond és a vasutasok részére is

Kecskeméti ojtó vlnsz, fapermetező anyagok, disznó, marha és lóporok, valamint az összes gazdasági gyógyanyagok kaphatók PICK DROGERIÁBAN.

Raketek és teniszlabdák nagy választékban jutányos áron POLLAK ADOLF cégnél. (Telefon 53. Raketajavítások néhány órára belüli eszközöltetnek.

Fontos tudósítás! KOHN MIKSA cég a jövő hét végén divatruházat a szemben levő ideiglenes helyiségbe helyezi át; ahol csak nagyon rövid ideig marad, amíg a jelenlegi helyiségét átépíti és modern külsővel látja el. Ezen rövid idő alatt az ideiglenes helyiségben nagy *occasio* eladást és *maradék*vásárt rendez. Kedvező vétel folytán *valódi angol és belföldi férfi szövetek* nagyon jutányos áron.

Autobusz járat Levice—Magyarórcze között vasárnap, csütörtök- és ünnepnapokon délután. Léváról indul 6. 1/2 órák, vissza magyarórca 6.15, viteldij személyenként oda- vissza K 12. Délelőtti járat naponta reggel 9 órák, vissza 3/4 órák

Gyászkiöszönet nyilvánítások.

Mindazon rokonoknak és ismerősöknek kik felejtethetlen jó feleségem, leányunk, illetve testvérünk halála alkalmával fájalmunkat részvétükkel enyhíteni s öt utolsó útjára elkísérni szívesek voltak ezuton fogadják hálás köszönetünket.

Florek Gyula és Bakos család.

Mindazon jó ismerősök rokonok és jó barátok kik felejtethetlen jó feleségem és édes jó anyának utolsó útjára elkísérni szívesek voltak ezuton mondkunk hálás köszönetet.

Kovács Mihály és gyermekei.

Mindazon jóakaróinknak és ismerősöknek, kik szeretett jó atyánk végtségén megjelentek és utolsó útjára elkísérni szívesek voltak, ezuton mondkunk hálás köszönetet: idösb Szabó Sándor testvéröccse, Neje, Mariska, ifj. Szabó Dávid, Juliska, László, Sándor; családja és gyermekei.

Köszönet nyilvánítás.

Az Árvaházat fenntartó Lévai Nőegylet május hónap a következő kegyes adományokat kapta:

Kotrusz Károlyné Zsemliér 6 liter bab, 1/2 zsák krumpoli, 1 kg. sonka; N. N. Léva 20 K; Holubek Gyula használt ruhák és 10 K; Vadkerti N. 13 drb burka; özv. Dóka Sándorné 10 csomó hagyma, 1 kosár saláta; Dr. Pogány Gáza Pozsony 200 K; Kerületi Hivatal Léva kihágási ügyből 65 K; N. N. Léva 40 K; Kohn Miksa 18 gyermek ingyen nyírása; Stark Gáza 3 malsc ingyen öltése.

Fogadják a nemesszöv. adakozók jöteknységükért az árvák nevében köszönetünket.

Árvay Józsefné alelnöknő.

Az anyakönyvi hivatal bejegyzése.

1930. május 31-étől — június 7-ig

Születés.

Jancsika József és Jakab Erzsébet fia László — Jarábek János és Pásztor Erzsébet leánya Erzsébet Mária — Dóka Sándor és Gaál Irén fia Gábor Attila Sándor (Budapest)

Házasság.

Vanger János András rkat. Krajcsi Etel rkat. — Hajdu Mihály rkat. Drapan Mária rkat.

Halálozás.

özv. Takács Andrásné Pécka Mária 81 éves. — Jancsika László 1 napos. — Kovács Mihályné Vrábel Mária 61 éves. — Lelkes Ferenc 86 éves. — Kozár Ferenc 50 éves. — Főrek Gyuláné Bakos Ilona 24 éves. — Szabó Dávid 79 éves.

Városi nyilvános munkaközvetítő hivatal a levelei járás területére.

Munkát keresnek:

4 földmunkás 6 lakatos, 1 gépész, 2 bádogos, 6 kovács, 5 asztalos, 2 bogárn, 3 kereskedősegéd, 1 molnár, 1 kádár, 1 tanonc lakatosnak, 1 tanonc szobafestőnek.

Munkát kapnak:

2 asztalos, 2 szobafestő Nagysallóba, 1 magánhivatalnok, szlovák levelező, sörkereskedésbe Kőröc, 5 szolga az állami süketnéma intézet részére, nőlen K. 170 fizetés és ellátással Kőröc, 1 mézeskalácsos, Kőröc. 1 fényképész Trencsén-Teplicre.

Gabonaárak:

Levice, 1930. június hó 7-én.

Buza	—	100 kgr.	150	—	152 kor.
Rozs	—	—	—	—	100
Árpa	—	—	—	—	110
Zab	—	—	—	—	105
Kukorica	—	—	95	—	100
Bab	—	—	—	—	170
Lóheremag	—	—	—	—	600
Lucernamag	—	—	—	—	700

VALUTAÁRFOLYAMOK

Bármegyei Népbank Levice, jelentése.

	máj.	jún.
	31-én:	7-én:
100 pengő	—	585— 585—
100 osztrák schilling	—	475— 474—
1 angol font	—	163 50 163 50
1 amerikai dollár	—	33 20 33 20
100 svájci frank	—	651— 651 50
100 francia frank	—	132— 132—
100 líra	—	178— 1 7—
100 német márka	—	802— 803—
100 dinár	—	69— 59—
100 lei	—	20— 19 80

A „BARS” rádió műsora

Vasárnap, június 8.

BUDAPEST. 9 Ref. istentiszt. 10 Egyházi ének és szentbeszéd a belvárosi temp.-ból. 11.15 Evang. istentiszt. 12.15 Főiskolai evezősverseny. 12.45 Az Orsz. Magyar Dalosszövetség díszhangversenye a Szent I. ünnepségek alkalmából. 14 Időjelzés. Majd: Gramofon. 15.30 Földművelésügyi előadás. „Hullott és másodrendű gyümölcsök feldolgozása.” 16 Rádió Szabad Egyetem. 17.15 Farkas J. cig. zenekara. 18 A nemzetközi boxmérkőzés. 19.25 Előadás a Studióból. „Annabál.” Operett 3 felv. Utána kb. 22 Időjelzés. 22.15 Kelemen E. hollandnyelvű beszámolója a holland-magyar merkőzésről. Majd: A honvéd zenekar hangv.

BRATISLAVA. 12 Pöstényi fürdőzenekar. 13.30 Brno. 16—22.20-ig Praha. 23 Táncczene.

PRAGA. 10.15 Zene. 12 Bratislava. 16 Sakk. 16.15 Katonazene. 18.15 Jelenet a Lohengrinből. 20 Nedbal „Lengyelvér” c. operettje. 22.18 Zene. 23 Gramofon.

WIEN. 10.15 A berndorfi Margit-templom hangrójátéka. 10.30 Pessl Jolla orgonajátéka. 11.05 A szimfonikusok hangv. 13.15 Macho-zenekar. 16 Holzer-zenekar. 18.30 Kamarazene. 19.30 Bertotti római operaénekes ária és dalestje.

Hétfő, június 9.

BUDAPEST. 9 Hírek. 10 Egyh. zene és szentbeszéd a koronázó templomból. 11.15 Unitárius istentiszt. 12.20 Időjelzés. Majd: Operaházi zenekar hangv. 14 Gramofon. 15.30 Manchen Mariska előadása és enekzámái. 16.30 Mafélorá környyi zene. 18 Müller V. dr. előadása: „Az emberiség két jötevője. 18.40 Előadás a Studióból. „Kek és piros”. 19.45 Zágon I. humoros felolv.: „A divat.” 20.15 Sport eredm. 20.30 Hangv. 22 Időjelzés. Majd: Magyar I. cig. zenekara.

BRATISLAVA. 12 Praha. 16.15 Zene. 17.45 Praha. 18.15 Kamarazene. 19.30 Táncczene. 20.30 Praha.

PRAGA. 12 Zene. 13.30 Gramofon. 16.15 Bratislava. 18.15 Dalkettősök. 19.30 Török zene. 20 Dalok. 20.30 Resler zongoraművész játéka. 21.20 Kamarazene. 21.35 Gramofon.

WIEN. 10.15 A wieni fiúzenekar hangv. 11.05 Ganglberger-zenekar. 13.30 Uj gramofonlemez. 15.40 Wacek-zenekar. 17.40 Sztrenyi Malvin operaénekös. 20.15 Weinberger K. „Fréching” c. 3 felv. operettje.

Kedd, június 10.

BUDAPEST. 9.15 Hangv. 9.30 Hírek. 9.45 A hangv. folyt. 12 Déli harangszó. 12.05 Házikvartett hangv. 12.25 Hírek. 12.35 A hangv. folyt. 13 Időjelzés. 14.30 Hírek. 15.30 A „Tündérvásár” mesedulántája. 16.45 Időjelzés, hírek. 17 Turchányi I. novellái. 17.30 A Budapesti Citerákór hangv. 18.30 Gyorsírás. 19 Francia nyelv. 20 Operaház előadásának közvetítése. „Farsangi lakodalom.” Vigopera 3 felv. Utána kb. 23.10 Időjelzés, hírek. Majd: A Fejes szalonzenekar.

BRATISLAVA. 16.30 Gramofon. 17 Praha. 18.30 Szólisták hangv. 19.30—20 Praha. 21 Zene. 22 Praha. 22.15 Táncczene.

PRAGA. 16.50 Gyerekkuckó. 17 Zene. 21 Hangv. két zongorán. 21.45 Népdalok. 22.15 Bratislava.

WIEN. 11 Silving-zenekar. 13 Rossini „Sevillai borbély” c. operája gramofonon. 15.30 Bauer-zenekar. 21.05 A szimfonikus zenekar.

Szerda, június 11.

BUDAPEST. 9.15 Gramofon. 9.30 Hírek. 9.45 A hangv. folyt. 12 Déli harangszó. 12.05 Tisztí Kaszínó zenekarának hangv. 12.25 Hírek. 12.35 A hangv. folyt. 13 Időjelzés. 14.20 Hírek. 15.30 „Morse”-tant. 16.10 Körös A. novellái. 16.45 Időjelzés, hírek. 17 Mező F. dr. előadása: „A magyar sport.” 17.30 Zenekeleti hangv. 18.40 Olasz nyelv. 19.45 Vigjáték-előadás a Studióban. „A házasságok az égben köttentek.” 3 felv. 21.45 Időjelzés, hírek. 22 Rose Silberer neményelvű előad. Majd Kiss B. cig. zenekara.

BRATISLAVA. 17 Zene. 18.05 Praha. 18.15 Brno. 18.30 Zongora. 19.20 Brno. 22 Praha.

PRAGA. 19.35 Mansinger Vera dalestje. 20 Stolba „A szabó és a cipész” c. 3 felv. vigjátéka 21.30. Junisi revü.

WIEN. 11 Gramofon. 12 Cerda-zenekar. 15.30 Könyvű zongoradarabok. 16 Werba-zenekar. 20 Tausche énekes előadása.

Csütörtök, június 12.

BUDAPEST. 9.15 Postás-zenekar hangv. 9.30 Hírek. 9.45 A hangv. folyt. 12 Déli harangszó. 12.05 Hírek. 12.25 Hírek. 12.35 A hangv. folyt. 13 Pontos időjelzés. 14.30 Hírek. 16 Rádió Szabad Egyetem. 17.10 Földművelésügyi előadás. „Téli gazdasági iskolánk feladata és működése.” 17.40 Operajátékok és keringők. 18.40 Angol nyelv. 19.10 Márkus L. előadása. „Magyarok külföldön, külföldiek Magyarországon.” 19.30 A Zeneművészeti Főiskola operai növendékeinek vizsgálóelőadása s m. kir. Operaházból. 21.15 Szerenád a bécsi József-terehen az ünnepi hét alkalmából. Közv. Wienből. 22.30 Időjelzés, hírek. Majd Bura K. cig. zenekara.

BRATISLAVA. 16.30 Gramofon. 17 Praha. 18 Zene. 19.30 Praha.

PRAGA. 17 Zene. 18.15 Brno. 20 Puccini „Nyugat leánya” c. operája. 22.15 Orgonajáték.

WIEN. 11 Wolfsthal-zenekar. 13 Gramofon. 15.30 Silving-zenekar. 20.05. A bécsi dal. 21.15 A wieni filharmonikusok.

Péntek, június 13.

BUDAPEST. 9.15 Honvéd zenekar hangv. 9.30 Hírek. 9.45 A hangv. folyt. 12 Déli harangszó. 12.05 Fejes-szalonzenekar. 12.25 Hírek. 12.35 A hangv. folyt. 13 Időjel. 14.30 Hírek. 16 Fodor O. dr. előadása. 16.45 Időjel., hírek. 17 Mohr Gy. dr. előadása. 17.30 Bura Sándor cigányzenekara. 18.30 Császár E. dr. előadása: „Kepek a magyar irodalom multjából”. 19.10 Mocsányi L. és Lakos T. hangv. 20 Előadás a Studióból. „A tolonc”. Népszimnű 4 felv. 22.10 Időjel., hírek. Majd Pataki jazz-zenekar hangv.

BRATISLAVA. 17 A bratislavai énekesegyes. 18.25 Praha. 18.30 Magyar óra. 19.30 Praha. 19.35 Mor. Ostrava. 20 Praha. 21 Brno. 22 Praha.

PRAGA. 17 Kamarazene. 20 Szimfonikus hangv. 21 Themier Marianne hegedűművész játéka. 21.30 Gramofon. 22 Zene.

WIEN. 11 Klasszikus operettárszletek 12 Himmer-zenekar. 15.30 Japán-zene. 16.30 Zene 1700 körül. 20 Schmidt Ferenc és Schiffmann Edgár zongoraművészek.

Szombat, június 14.

BUDAPEST. 9.15 Házikvartett hangv. 9.30 Hírek. 9.45 A hangv. folyt. 12 Déli harangszó. 12.05 Balalajka zenekar hangv. 12.25 Hírek. 12.35 A hangv. folyt. 13 Időjel. 14.30 Hírek. 16 Szalay L. dr. előadása. 16.45 Időjel., hírek. 17 Szekely V. előadása. 17.30 Honvéd zenekar hangv. 18.50 Glatz O. felolvasása. 19.25 Operaház evadáró díszelőadásának közvetítése. „Hunyadi László”. Dalmű 4 felv. Utána kb. 22.35 Időjel., hírek. Majd Farkas Jenő cigányzenekara.

BRATISLAVA. 12.30 Zene. 16.30 Gramofon. 17 Mor. Ostrava. 18.05 Praha. 18.15 Brno. 19.30 Praha. 20 Mor. Ostrava. 21 Praha. 22.25 Brno. 23.20 Praha.

PRAGA. 17 Mor. Ostrava. 19.35 Brno. 21 Fuvós-zenekar. 22.30 Brno. 23.20 Zene.

WIEN. 11 Macho-zenekar. 13 Derüs gramofon 15.30 Geiger-zenekar. 19.30 Gardi Mária operaéneköső ária- és dalestje. 20 A Wienni Schubert-szövettség ünnepi hangversenye.

RADIO
CENTRAL
KERN.

SPORT.

Rovatvezető: BOROS BÉLA

LTE—ESE 5:0 (2:0) bíró: Hacker Komárom. LTE revancha teljes mértékben sikerült. A csapatba ismét elfoglalta helyét Mandl, ami önbizalmat kölcsönzött a játékosoknak. LTE Pleskó és Tulák, az ESE Szigethy és Néder II, nélkül játszott. A mérkőzés nem volt világos és LTE aránylag könnyen érte el nagy gólrányú győzelmet. LTE az első félidőben Horváth és Tóth révén éri el góljait, a második félidőben Tóth (2) és Czellar gólcztak. ESE-ből Hochfeld, az első félidő közepén lábrándúsa miatt kiállt. Jók voltak: Kulhanek, Fodor, Pálffy, Kohn és különösen Tóth, valamint Chioransky, Tanács és Svidrony.

LTE komb.—Verebelyi S. C. 3:2 (2:0) bíró: Bräuer. A fejlődésképes verebelyi csapat egyenrangú ellenfelet volt az LTE tartalékoknak.

LTE ifjúsági—LTE gyermekcsapat 4:0 (2:0) bíró: Müller. Szép játék, megérdemelt győzelem.

Ma piúnkösöd vasárnap és holnap hétfőn a komáromi Football Club 30 éves jubileumi ünnepségén vesz részt LTE csapata az ESE-vel és a Győri ETO-val egyetemben. A múlt héten között mérkőzésen kívül egy rendkívül erős iramu mérkőzésen KFC csapata 4:3-ra győzte le a győri ETO-t, így a serleg-mérkőzés favoritja lett. Ma Érsekújvárott ESE mérkőzik az ETO-val, Komáromban KFC az LTE-vel Holnap 4-kor LTE játszik a győri ETO-val, utána pedig a KFC az ESE-vel. LTE nek teljes tudását kell latbavetnie, ha bármelyik ellenfele ellen is legalább eldöntetlen akar elérni. Nézetünk szerint a serleg-mérkőzés győztese, az ismét jó formában lendülő KFC csapata lesz, második helyre a GyETO-t tippeljük. LTE a harmadik, ESE pedig az utolsó helyen fog végezni. E mérkőzéseken fog kialakulni a vidéki válogatot csapat felállítás, azonban a végleges összeállítás előtt f. hó 25-én szerdán d. u. Érsekújvárott válogatotot próbál lez.

Sporthírek: LTE a következő 15 játékost viszi magával Komáromba: Kulhanek, Mandl, Fodor, Rajcsányi, Mészáros, Pálffy, Kiss, Czellar, Tóth, Horváth, Kohn, Szolvik, Pleskó, Dokupil és Ocsiák. — Kovács az LTE tartalék hátvédje, vasárnap a mérkőzésen nem jelent meg, miként értesültünk a Rudával volt vidéken játszani. — A KFC óvással élt a Ligeti—Donaustadttal ősszel 2:1 arányban félbeszakított, de igazolt mérkőzés utánjátéka ügyében. Ha az óvásnak nem adnak helyet, úgy tekintve, hogy az ESE eladta Ligetinek pályaválasztási jogát, előfordulhat az az eset, hogy a zöld asztalnál és nem a zöld gyepen dől el a kerület bajnoksága. „A Reggel”-ben a kerületi kapitány helyettesnek imputált csapat összeállítást közöltek, mely azonban nem állja meg a helyét. A mai formák alapján a következőképpen képzeljük a válogatotot: Szigethy, — Fodor, Korányi, — Czellar, Bognár, Mandl, — Hochfeld, Róth, Horváth, Krausz, Lackó. Mint tartalékok első-sorban Kulhanek, Gallé II, Néder I, és Tóth jönnek tekintetbe. Szigethy I, az ESE centere hadgyakorlaton lesz, így kombinációba nem vehetjük. — Tuláknak a Szövetség a győri ETO ellen játék engedélyt adott — A Husos óvását Hanák állítólagos jogosulatlan szereplése ügyében s Szövetség elutasította.

Üdvözöljük a K. F. C. -t!

30 év nagy idő egy egyesület életében. 30 év alatt a KFC mindenkor tudta, teljesítette kötelességét! Sok nagy küzdelemben vett részt, sok nagy győzelmet és bajnokságot aratott, mindenütt dicsőséggel hordozta meg lila fehér színeit. A híres Ráczkerti futball pálya sokat tudna mesélni szebbnél-szebb küzdelmekről, melyet a club versenyzői arattak, de kifélé is mindenkor becsülettel hirdette, hogy Komárom városának reprezentáns egyesülete a szilárd sporterkölcs, a mintaszerű fegyelem és a határozott vezetés alapján áll. Jogosan illeti meg őt a jubilaris esztendőben a kerületi bajnokság, melyet ez előtt már többször megnyert. Szeretettel üdvözöljük a KFC minden egyes tagját, játékosát és vezetőségét. Külön tisztelettel és szeretettel köszöntjük a clubnak több mint egy évtized óta fáradhatatlan és áldozatkész elnökeit dr. Kállay Endre barátunkat, aki mindannyiszor

kiemelte a lévaiak iránti szeretetét. Külön üdvözöljük Hölczl Gyula igazgatót, ki a 30 év nehéz küzdelmeit az alapítástól mostanáig fáradhatatlanul vivja s részt vesz az irányítás neház munkájában s emmellett amikor kellett, felemelte szavát a lévai sport mellett is. Fogadják a jubilaris c'ub nemcsak lapunk, de az egész lévai sporttársadalom azon kívánságát, vajha az újabb 30 esztendő még az eddiginél is nagyobb sikereket és több bajnokságot hozna a lila-fehér színeknek. Kívánjuk, hogy jelmondatukból a továbbiakhoz kedvet és kitartást merítsenek.

L. T. E. tenisz szakosztálya és a lévai helyőrség tisztikarának klubközi mérkőzése jún. 1-én.

11:0

FÉRFI EGYES:

Schiller - Palkovič 2:6 - 6:4 - 6:1.
Vas Pal - Baláček 6:3 - 4:6 - 7:5.
Trebtsch - Lukáš 7:5 - 6:1.
Frühaufer - Ing. Landa 6:3 - 6:3.
Rónai - Mašek 6:3 - 2:6 - 6:2.

NŐI EGYES:

Blumenfeldné - Palkovičová 6:4 - 6:1.
Neuer B - Feglova 6:1 - 6:2.

FÉRFI PÁROS:

Schiller-Vas - Palkovič-Mašek 6:4 - 6:0.
Trebtsch-Frühaufer - Baláček-Lukáš 6:2 - 2:6 - 6:4.

VEGYES PÁROS:

Blumenfeldné-Rónai S. - Palkovič-Palkovičová 4:6 - 6:2 - 6:3.
Neuer B.-Trebtsch - Feglová-Baláček 6:4 - 6:3.
L. T. E. győz 11:0.

Hirdetmény.

Közhírré teszem, hogy a Schwarcz Zsigmond és Schwarcz Károly pozsbai lakosok által megvásárolt 4 darab hízó bikát a leveici közjegyző közbenjöttével f. évi június hó 12-én d. u. 3 órakor Barsnadrén lévő lakásomon nyilvános árverésen el fogom adni. A legtöbbet ígérő vevő köteles a bikákat nyomban átvenni és azok vételárát készpénzben kifizetni.

Lehoczky János
Barsandréd.

Alsószecei hitelszövetkezethél olcsón eladó:

Tüzer tisztí nyereg.
Kismázsa mérleg.
Szecka- és répvágó.
Hintó, szekér, szánkó.
Új szekér oldal, és
1 Fajtenyészkan.

Schoeller és társa cég
tulajdonát képező kasznársági majorban (Levice, László utca) építőtelték és épületek szabadkézből eladók.

Felvilágosítást ad: **Dr. SIMEK ISTVAN** ügyvéd Levice.

Eladó Nagykereskenyben 60 hold biterjedést ingatlan, beltelékkel. Bővebb felvilágosítást nyújt **Dr. LIEBERMAN LEO** ügyvédi irodája, Léván. 797

Ujonnan épült modern sarokház, mely áll 3 szoba, konyha, speiz, fürdőszoba, veranda eladó. Cim a kiadóba.

Egy új ház eladó. Honvéd utca 51.

Uj ház azonnal eladó. KACZIÁN ISTVÁN kőműves mester Léve, Honvéd u. 52. (Ugyanott egy gyermekkocsi eladó) 882

Borkimérés. Kákai ut 14. szám alatt BORCSANYI BÉLA saját termésű, mézesfehér, finom, palackozott fajorbat 8 KČ-ért kiméri. 873

Arok u. 22 számú ház eladó. Gazdálkodónak is alkalmas. 872

Gyakorlott kertész keresünk aug. 1-re Ajánlatok küldendők: Garamveszelei Gazdaság, u p. Velké Šárovcá. 871

Egy fekete antik ingaóra és egy nagy szentkép eladó. Ujtelep IV. v. 14.

Ház eladó, Belcsák sor 18. Érdeklődni: Arok u'ca 33. 868

Szoba, konyha, speiz, július 1-től kiadó. Jókai utca 13. 867

Iroda részére világos szobát, előszobával keresek Ajánlatot „Augusztus—szeptember” jeligére a Bars kidóba kérek. 866

Eladó ház. Perc u'ca 6. 865

Azonnal kiadó szoba, konyha. Érdeklődni lehet Ujtelep VII. v. 10.

Hét évi ügyvédi gyakorlattal bíró leány állást keres, szlovák és magyar nyelvet bírja. Cim a kiadóban. 850

Ügyes varrólányok és tanulóányok felvételnek (Tassiéné) KOSZTOLÁNYI MARISKA varrodájába, Galamb u. 4.

Jutányos áron eladó jókarban lévő 900 m²/m Hoffer cséplő, elevátor és 2 gőzkazán DUBOVSKY JÁNOS Levice. 853

Téglából készült műhelyépület olcsón eladó, WEINER ZOLTÁN lakatosnál. 855

Olcsón eladó régi vámház fal és faanyaggal együtt. Érdeklődni lehet KASZÁS KÁROLYNÁL, vásártéren. 857

Honvéd utcában 500 □-öi telek két részben is eladó. Bővebbet LUTOVSZKY KÁLMÁN, Kopai v. 14 859

Eladó és azonnal beköltözhető ház. Áll egy szoba, konyha és kamrából. Rozmarin u. 20 860

Műhely helyiség és 2 szoba, konyha július 1-től kiadó. Bővebbet Schoeller u. 6. 861

Tanuló felvétetik WILCSEK órás és ékszerésznel. 862

Eladó egylámpásos rádió és egy hangszóró elköltözés miatt. Bercsényi utca 13. 864

Elegánsan butorozott szoba konyhával együtt, azonnal kiadó. Horváth u 6 874

Egy féderes stráfkocsi eladó. KLEIN LAJOS, Mészáros u. 2. 878

Országos méretű, három keretsoros kaptárak, keretekkel együtt, olcsón eladók. TAUBINGER ÁRPÁDNÉ Kiskereskeny, Levice mellett. 876

Családi ház, gazdálkodásra kiválóan alkalmas, terjedelmes udvar, gyümölcsös, istálló, kocsi-szín és minden szükségelendő helyiségek; betegség miatt, szabadkézből eladó Nyugalmozott tisztviselő kedves otthona. Felvilágosítást ad a tulajdonos CSERVENKA ANDRÁSNE Novy Tekov Uj-Bars. 851

Ügyes, megbízható kiszolgáló leány felvétetik, ki a szlovák nyelvet is bírja. MÉSZÁROS cutrászda. 879

Kaka út 54 számú ujonnan épült adomentes ház, mintegy 400 □ öles bekerített kerttel, jutányosan eladó. Bővebbet ugyanott. 881

50%-al leszállított olcsó könyvvásár

mely csak rövid ideig tart, mert csekély példányszám áll cégünk rendelkezésére.



Az alant felsorolt szépirodalmi munkák kiárusítás után már csak eredeti áron 50%-al drágábban lesznek beszerezhetők.



Bettauer: A kitaszított	27.—	helyett csak	14.—	Glyn: Az ellentét	15.—	helyett csak	7.50
„ Az elszabadult erkölcsök	24.—	„	12.—	„ A második Ambrosiné	28.—	„	14.—
Eschstruth: Lengyelvér	22.—	„	11.—	„ A nagy feladat	30.—	„	15.—
„ Vadrózsa	18.—	„	9.—	„ A nagy pillanat	30.—	„	15.—
„ Zsugori néni	14.—	„	7.—	„ Ez az ára	36.—	„	18.—
„ Magamért szeressen	15.—	„	7.50	„ A karriér	36.—	„	18.—
„ Hazárd	14.—	„	7.—	„ Tul az óceánon	30.—	„	15.—
„ A medvevár lovagja	14.—	„	7.—	„ Férfi és leány	30.—	„	15.—
„ Örök ifjuság	12.—	„	6.—	Kohlrausch: Az elátkozott ház	15.—	„	7.50
„ Udvari levegő	14.—	„	7.—	„ A holt tavon	15.—	„	7.50
„ A tékozló fiú	15.—	„	7.50	„ Az árnyék	15.—	„	7.50
„ Diadal	12.—	„	6.—	Leblanch: A zöldszemű hölgy	15.—	„	7.50
„ Gyerekasszony	15.—	„	7.50	Lene: Egy csók	7.20	„	4.—
„ Árvácska	12.—	„	6.—	„ Egy önfeledt pillanat	7.20	„	4.—
„ Boldogság csillaga	15.—	„	7.50	„ Művész szerelem	7.20	„	4.—
Gáspárné: Mylord	24.—	„	12.—	„ A próbaév	7.20	„	4.—
Gyp: Line imádsága	24.—	„	12.—	„ Vergődő szivek	7.20	„	4.—
„ A szép Guerandené	24.—	„	12.—	„ Egy sebzett szív	7.20	„	4.—
„ Züllött társaság	24.—	„	12.—	„ A szerelem hatalma	7.20	„	4.—
„ Az örök bakfis	24.—	„	12.—	„ Elfelejtve	7.20	„	4.—
Glyn: Acél és kova	22.—	„	11.—	Meissner: Lomb út 4.	15.—	„	7.50
„ Öt év múlva	24.—	„	12.—	Schnitzler: Beáta asszony meg a fia	20.—	„	10.—
„ Vak a szerelem	24.—	„	12.—	Weissl: A zöld autó	15.—	„	7.50
„ Római színjáték	15.—	„	7.50	„ A fekete gyöngysor	15.—	„	7.50

Vidéki megrendelők az összeg előzetes beküldése esetén vagy utánvétellel kaphatják meg.

NYITRAI és TÁRSA könyvkereskedésében LÉVÁN.

Cis. 1121/30.

Vyhláška.

Pozemnoknizné vložky obec OROSKY v smysla zák. č. XXIX 1886, XXXVIII. 1889, XVI 1891 byvšie zhotovené a verejnosti odovzdané vyhlasuje sa toto s tou výzvou:

1) aby všetci tí ktorí môžu preukázať neplatnosť vpisov. učinených na základe §§ ov 15 a 17 zák. č. XXIX 1886 v tomto počítajú aj doplnky týchto §§ ov obsažené v §§-ov 5 a 6 zák. č. XXXVIII. 1889 a v bode a § u 15 zák. č. XVI 1891 taktiež na základe §-u 7 zák. č. XXXVIII. 1889, a na základe bodu b § u 15 zák. č. XVI 1891 z tohoto dôvodu svoju žalobu o výmaz tí však ktorí si žiadajú napadnúť to, že niektorá položka bremien na základe § u 22 zák. č. XXIX. 1886 respektíve na základe §-u 15 zák. č. XXXVIII 1889 nebola prenesená z toho dôvodu, svoju žalobu za šesť mesiacov totiž do dňa 1 decembra 1930. inkluzíve u úradu pozemkových knih podali, lebo žaloba o výmaz podaná po uplynutí tejto nepredžiteľnej prepadanej prekluzívnej lehote, nemôže byť na újmu tretej osobe, ktorá si medzi časom pozemnoknizné práva nadobudla.

2) aby všetci tí, ktorí v prípadoch §§-ov 16 a 18 zák. č. XXIX. 1886 v to počítajú aj doplnky posledne spomenutého §-u obsažené v §§-och 5 a 6 zák. č. XXXVIII.

1889 žiadajú si použiť odporu proti vpisu vlastnickeho práva skutočného držiteľa. svoj písomný odpor za 6 šesť mesiacov totiž do dňa 1 decembra 1930 inkluzíve podali u úradu o pozemkových knih, lebo po uplynutí tejto nepredžiteľnej prepadanej lehote tento odpor nebude viac do ohľadu vzatý.

3) aby všetci tí, ktorí mimo prípadov opísaných v bode 1 a 2 ého domnievajú sa, že ich pozemnoknizné práva prv. nadobudnuté obsahom vložiek v akomkoľvek smere boli nadržané medzi nich počítajú aj tých, ktorí vpis pomeru vlastnickeho práva vykonaný na základe § u 16 zák. č. XXXVIII 1889 považujú za taký, ktorý je im naujmu, svoju žiadosť obsahujúcu po tejto stránke, reklamáciu u úradu pozemkových knih za šesť mesiacov totiž do dňa 1 decembra 1930. inkluzíve podali, pokiaľ po uplynutí tejto nepredžiteľnej prepadanej prekluzívnej lehote, obsah vložiek budú môcť napadnúť len riadnym poriadom práva a bez újmy práv osôb tretích, na dobudnutých si medzi časom knihovné práva.

Zároveň upozorňujú sa tie stránky, ktoré odovzdali za zakla aj obyčajné opisy, alebo takéto dodatocne predložili, pôvodiny môžu si odobrať u úradu pozemkových knih.

V Želiezovciach, dňa 22. mája 1930.

Dr. Samuel Fenyes,
okresny sudca.

Lévához közel, vasút mellett, Garam-völgyben 50 holdas paraszti birtok épületekkel eladó. Eladó továbbá 4, illetve 10 magyar hold kiterjedésű külörség, Kissaró községben. Felvilágosítást nyújt Dr. LIEBERMANN LEO ügyvédi irodája, Léván.

Háztelkek eladása Léván város legszébb belterületén, Kákai villasor elején és Behm utca folytatásánál 200 □ öles telkek eladóak. Bővebbet BORCSÁNYI BÉLANÁL 12

ÉRTESETÉS!

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy április 1-én Bástya utca (Klajn házban)

VIRÁG ÜZLETET

nyitottam, hol mindennemű csokrok, eljegyzési és alkalmi kosarak, sírkoszorúk a lehető legszebb kivitelben lesznek kiszolgálva. Minden törekvésem az, hogy a n. é. közönség pártfogását előzékeny kiszolgálás és szolid áraink mellett kiérdemeljem.

Kérem a n. é. közönség pártfog. tisztelettel

ORBÁN GÉZA
műkertész.

Eladó

Levicén (Léva) a Stefanik utca és Stúr utca sarkán lévő 3 utcai frontú 5 üzlethelyiséggel és üres lakásokkal biró u. n. Bakó féle üzleti bérház.

Írásbeli ajánlatok: BAKÓ KÁLMÁN városi tisztviselő Levicé címre legkésőbb június 20-ig küldendők.

Értesitem a nagyérdemű közönséget, hogy Léván

borbély üzletemet

Mártonffy utcában (Kostyek féle gépházzal szemben)

MEGNYITOTTAM.

Kérem a nagyérdemű közönség szíves pártfogását, maradok kiváló tisztelettel:

Fábián József fodrász.

REMINGTON és UNDERWOOD

ÍRÓGÉPEK kaphatók raktárról
Kaiser Sándor műszaki üzletében.

KINO—APOLLO—MOZI

Vasárnap, június 8-án 6 és 1/2 9 órákor
Sláger film!

A letűnt alakok

Dráma 8 felv.

Főszerepben: CLIVE BROOK és
MARY BRIAN.

Hétfőn, június 9-én, 6 és 1/2 9 órákor

Kedden, június 10-én 1/2 9 órákor

SLÁGER FILM!

Az elveszett haza

Dráma 7 felv.

Főszerepben: **Vladimir Gajdarov**
és **MARY KID.**

Csütörtökön, június 12-én 1/2 9 órákor

Sláger film!

Szerelem vagy élet

Dráma 7 felv.

Kosztolányi István

ruhafestő és vegytisztító
LEVICE, Szepessy u. 16.

Mindenmű ruhát

FEST és **TISZTIT**,
plisséroz és gouvriéroz.

28 év óta főnnálló

és a n. é. közönség bizalmát mindig kiérdemlő műtermemben a legkényesebb izlést is kielégíthetem **művész felvételével.**

Műtermemben speciális gyermek, portré és csoport felvételeken kívül készülnek aquarellek, fényképnagyítások öreg képek után is, valamint minden, e szakmába vágó munkák. Azonkívül megrendelésre külső felvételeket (Interieur, Exterieur) is elvállalok. Villany felvételeket a késő esti órákban is.

A n. é. közönség pártfogását tisztelettel kérem

Nagy Arthur

Léva, Kálvin palota II. em.

Üzlet megnyitás.

Van szerencsem Levice és vidéke n. é. közönségét értesíteni, hogy

Levicén, Stefanik (Fogadó utca „Foto-Rusnák” házban) u 8 sz. alatt 1930 június hó 7-én **BORBÉLY és FODRÁSZ ÜZLETET** NYITOTTAM.

Előzékeny e pontos kiszolgálás
Szíves pártfogást kér

GETLER JÓZSEF borbély.

Az összes gyártmányu
KERÉKPÁROK és alkat-
részek.

N. S. U. Motorkerékpár
képviselő!

Szakszerű javítóműhely és
kerékpár zománcozás.



„PFAFF” a legmegbízhatóbb Német gyártmányu varrógép családi és ipari használatra.

Kérjen ajánlatot!

Előnyös részlet fizetési feltételek mellett!

BAROSKA J. LEVICE mechanikus és puskaműves.

Legujabb slágerek!
Gramofon lemezek!

TELEFON: 130.

Vadászati cikkek.
Lőpor és robbantószer
áruda.



Alapít-
tatott



1862.



A jövő kerékpárja!

A legjobb és legelegánsabb gépe a világnak
AZ 1930 UJ TIPUSU

patent Praga és J. K. B. gép 100.- K. havi részletfizeté: re.

A Praga Motor Jules a legmodernebb

1 1/2 lóerős motorkerékpár ballongumikkal

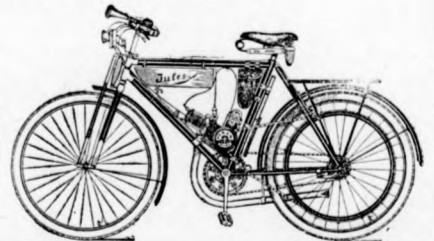
csak 3500.— K.

Legelőnyösebb részletfizetési feltételek.

Egyedüli gyári lerakat

Kern Testvérek

áruházában LÉVÁN.



Ha tájékozva akar lenni a legmodernebb divatoikkak felől
akkor keresse fel

GERTLER FÜLÖP divatáru üzletét, **LÉVÁN.**

Allandó nagy raktár:

Női ruhákban, Blusok, Gyermekek és Bakfis ruhák, Jumperek, kötött kabátok, női és férfi harisnya, valamint ERCO gyártmányu férfi fehérnemű, nyakkendők és nagy raktár férfi PESCHL kalapokban. — Bébé kelengyék minden minőségben.

Szolid és pontos kiszolgálás!

